

Ce formulaire de demande est destiné à saisir des données préliminaires pour des sociétés recherchant une Subvention pour Petite Entreprise. Avant de commencer, LISC recommande aux candidats potentiels de lire la section Read sur internet [FAQ](#) pour se familiariser avec le projet « East Buffalo Small Business Working Capital Grant Program ».

Note: Cette subvention fonctionne par le format du premier inscrit, premier servi. Si vous soumettez plusieurs demandes, seule la dernière en date sera considérée aux vues de sa date dans le portail d'inscription en ligne.

Modalités et Conditions

Les candidats ne peuvent pas faire plus d'une demande et ce, pour une unique société seulement. Pour les possesseurs de plusieurs entreprises, choisissez l'entreprise possédée la plus importante pour compléter votre inscription. Chaque subvention est limitée à une unique entreprise possédant un numéro d'identification fiscale (Tax ID). Ces subventions seront distribuées aux entreprises qualifiées sur vérification de leur soumission de demande complète et exacte.

La priorité sera donnée aux entrepreneurs de couleur, aux femmes et anciens combattants possédant une entreprise, ainsi que les sociétés situées dans des quartiers traditionnellement défavorisés qui n'ont pas accès à des capitaux faciles et flexibles. Tous les participants devront démontrer un intérêt à promouvoir du progrès dans leur communauté, les organisations à but non lucratif ne seront pas sélectionnées.

Nous vous enverrons un courriel si votre entreprise est finaliste, mais ce statut ne garantit pas un financement. Cela signifie simplement que d'autres données vous seront demandées, comme votre date de naissance, votre numéro de sécurité sociale votre numéro d'identité fiscale Individuel et/ou numéro d'identité fiscale d'employeur et/ou celui de votre entreprise, afin que nous puissions travailler sur votre dossier de manière efficace et selon les exigences du programme et de ses financeurs/organiseurs. Cette diligence requise, inclut également une vérification possible de vos antécédents et ceci pris en charge à notre compte. Si ce pas est complété de manière satisfaisante et selon les conditions requises, nous vous demanderons par la suite, le document W-9 de votre société et vos données bancaires pour que nous puissions transférer les fonds via ACH dans votre compte bancaire. Si les documents bancaires et votre W-9 ne correspondent pas aux numéros donnés dans votre inscription, vous deviendrez inéligible à ce financement.

Confidentialité : Vous êtes le seul responsable des informations fournies dans cette demande de financement. Ces demandes transmises à travers de notre portail demeurent confidentielles et privées et le public ainsi que les autres candidats n'ont pas accès à votre demande. LISC, Empire State Development ou leurs affiliés respectifs et/ou leurs membres, partenaires, employés et cadres responsables, ou agents ne seront pas tenus responsables par les candidats, sur aucunes pertes, dommages, couts ou autres dépenses d'aucune sorte, et relationnées aux conditions et exigences mentionnées dans ce formulaire de demande ainsi que de sa complétion. Pour informations supplémentaires relatives à cette clause veuillez lire [LISC's privacy policy](#). Les Données entrées sur ce formulaire sécurise utilise les Imprimés Assemblés, [More info](#).

Conflits d'Intérêt: Les directeurs actuels, les cadres directeurs, employés et entrepreneurs de LISC ou Empire State Development, ainsi que les membres de leur famille (époux et parents, les enfants, petits-enfants, arrière petits enfants, ainsi que les épouses de ces parties respectives, c'est à dire des enfants, petits enfants, arrière petits enfants) ne seront pas éligibles pour recevoir ce financement.

Publicité: Si vous recevez ce financement, toute information, noms, déclarations and autres données fournies par vous-même pendant le processus d'application, pourra être utilisé pour des buts promotionnels de toutes formes dans les média, et vous pourrez être contacté dans votre condition de candidat/entrepreneur par LISC et/ou les sponsors de ce programme a de telles fins. Les candidats accordent à LISC et aux sponsors du programme licence et permission d'usage sans autre compensation supplémentaire (excepté celles défendues par la loi), and abandonnent tous droits de réviser et/ ou approuver les permissions décrites. Les candidats finalistes et ce, jusqu' a notification, doivent accepter de ne pas partager publiquement aucune nouvelle que ce soit et statuts sur leur candidature, et ce inclus mais non limites dans les média, réseaux sociaux, ou publications locales.

Supervision: Il est possible que LISC observe et conduisent des évaluations promues et financées par East Buffalo Small Business Grant Program. Ces activités peuvent comporter des revues quantitatives et qualitatives pour mesurer et comprendre l'impact de ce financement.

Recommandations pour votre Soumission: LISC ne peut pas accepter des modifications à votre demande une fois soumise. SVP réviser votre demande avec soin. Vos données pourront également être perdues si vous quittez internet et le portail avant cette soumission ou si êtes déconnecté, ou si vous avez des problèmes de connectivité avec votre navigateur web.

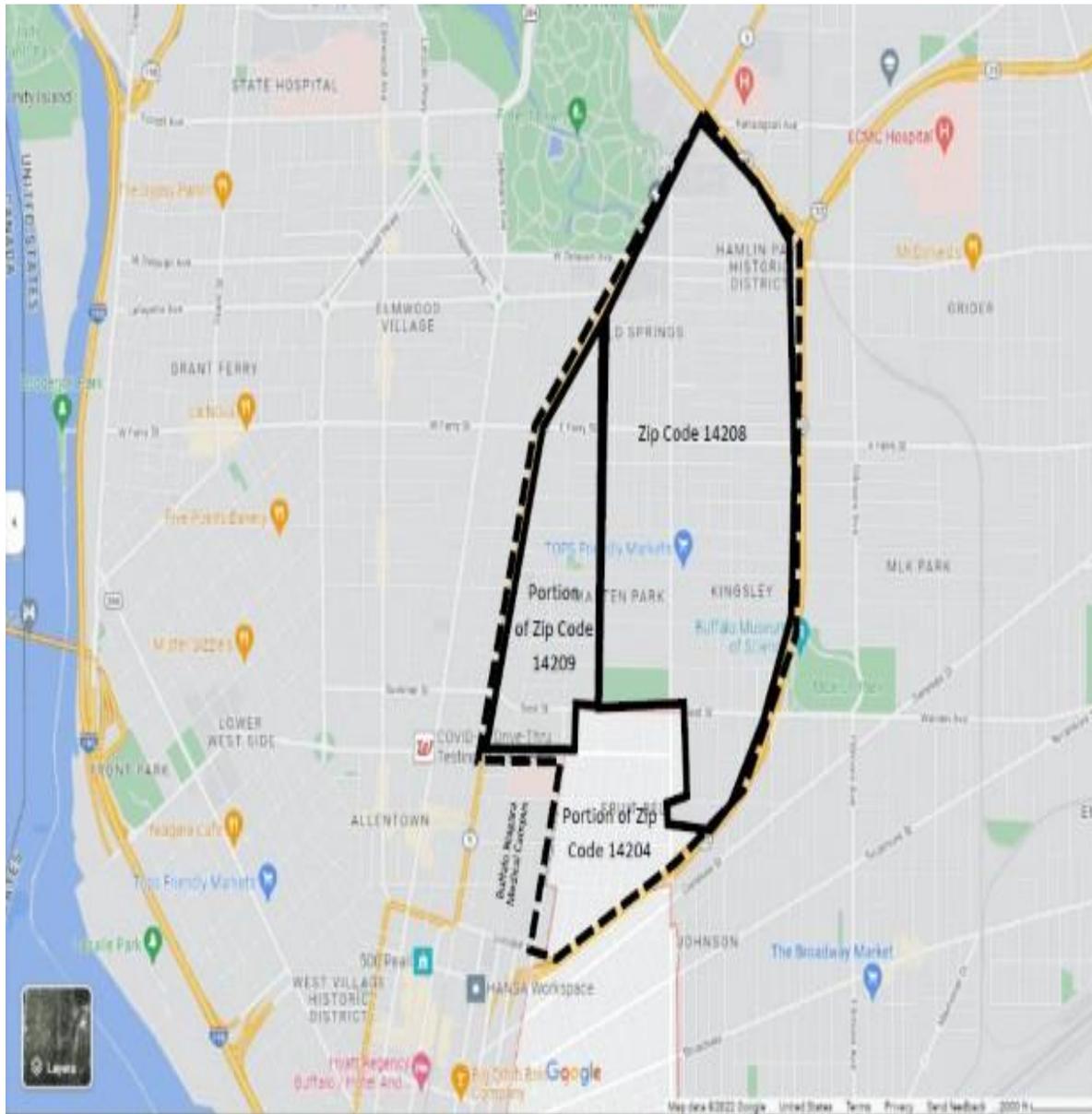
Attestation: Les candidates reconnaissent et acceptent que la Subvention ESD ne sera pas distribuée si un remboursement ou des dépenses faites par un autre organisme ou une source de Support et Financement COVID a déjà été effectuée pour le candidat et son entreprise.

Vous verrez une page de confirmation s'afficher une fois votre demande complétée avec succès.

Eligibilité Géographique

Les entreprises éligibles doivent être localisées dans les régions désignées ci-dessous. Les Régions sont delimitées par:

- NYS Route 33 (Kensington) Expressway; NYS Route 198 (Scajauada) Expressway;
- Main Street (propriétés faisant face des 2 côtés de la rue)
- North Street (Propriétés faisant faces des 2 côtés de la rue);
- Michigan Street (Propriétés faisant face des 2 côtés de la rue); et
- Goodell Street (Propriétés faisant face des 2 côtés de la rue)



I. Je reconnais avoir lu et j'approuve les Termes et Conditions écrits ci-dessus : *

- Oui
- Non

Information du Candidat

2. Remplissez-vous cette application en tant que propriétaire d'Entreprise? *

- Oui, je suis le propriétaire principal de mon Entreprise .
- Non, Je remplis cette demande au nom du propriétaire principal d'Entreprise
- SVP soyez préparé à fournir des informations concernant le propriétaire principal d'Entreprise

Information Entreprise

Veillez noter: Les propriétaires de petites entreprises ne peuvent remplir qu'une seule application. Si vous avez plusieurs entreprises, veuillez remplir une demande pour votre entreprise la plus importante. Il n'y a qu'un financement unique pour une unique identité fiscale seulement.

Information du propriétaire de l'Entreprise Principale

3.1 Prénom *

Max 40 caracteres

3.Second Prénom

Max 80 caracteres

3.3 Nom(s) de Famille *

Max 80 caracteres

Courriel et Numéro de Téléphone

4. Courriel principal pour contact – Cet email sera utilisé pour **toutes** les communications LISC pendant le processus d'application. Fournissez une adresse email correcte *

4.1 Courriel Secondaire pour Contact (Optionnel)

5. Quel est le meilleur numéro de téléphone pour joindre l'Entreprise? *

- Numéro de Téléphone Permanent de l'Entreprise
- Numéro de Téléphone Mobile ou Personnel du Propriétaire de l'Entreprise

5.1 Téléphone Permanent de l'Entreprise (numéros seulement- pas de tiret)*

5.1 Téléphone du Propriétaire de l'Entreprise (numéros seulement- pas de tiret)*

5.2 Autorisez-vous LISC à vous contacter au numéro ci-dessus via SMS/texte si besoin?*

- Oui
- Non

Informations Générales et Adresse Détaillée

6. Donnez une brève description de votre entreprise et qui sont vos clients
Pourquoi avez-vous monté votre entreprise ?

6.1 Est qu'au moins 50% de votre clientèle provient des 5- comtes régions de WNY?

- Oui
 Non
 Pas sur

6.2 Site web

Max 255 caractères

6.3 Adresse Principale sur Réseau Social de l'entreprise (ex: Facebook, Twitter, ou Instagram handle ou Adresse Web)

Max 255 caractères

6.4(a) Nom légal de l'entreprise – Doit être similaire à celui de votre Nom de Société reporté sur vos documents fédéraux (Impôts, W-9, etc.). *

Ecrivez votre nom si vous reportez vos profits aux impôts en votre nom propre. (Max 80 caractères)

6.5(b) Ecrivez Votre Entreprise Faisant Affaire (DBA), si c'est le cas.

Max 80 caractères

6.6 Rue de l' Adresse de Votre Entreprise Principale: *

Ecrivez la rue de l'adresse où vous opérez le jour - exemple: 1100 Wilson Street.

If votre entreprise est mobile – un food truck, un bateau de pêche, chauffeur de voitures partagées, etc., écrivez l'adresse ou le véhicule est gardé pendant les heures de non opération. .

(Max 255 caractères)

6.7 Ville de Votre Entreprise Principale *

6.8 État/Territoire de Votre Entreprise Principale *

 ▼

6.9 Zip Code de Votre Entreprise Principale *

Information pour une autre entreprise

7. L'adresse ci-dessus est celle qui est utilisée pour vos services légaux sur tous vos documents fédéraux (impôts, W-9, etc)? *

Oui

Non

7.1 Si non Ecrivez l'adresse de l'entreprise enregistrée à ce but: *

Max 255 caracteres

7.2 Ville de l'entreprise enregistrée à ce but: *

7.3 Registered Business Etat/Territoire de L'entreprise enregistrée à ce but: *

 ▼

7.4 Zip Code de L'entreprise enregistrée à ce but: *

Lieu de l'Entreprise

8. Sélectionnez ce qui décrit le mieux le lieu de votre entreprise: *

- Je possède une propriété commerciale
- Je loue un espace commercial pour mon entreprise
- Basé a la Maison (J'opère principalement mon entreprise de ma Maison)
- Mon entreprise est mobile exemple: Food Truck
- Autre cas

restaurateurs/entrepreneurs de produits alimentaires et dans plusieurs locations, SVP choisissez votre entreprise au plus grand revenu

8.1 SVP spécifiez*

Max 250 caractères

9. SVP télécharger votre License commerciale (ex : DBA, dossier LLC, Dossier de Corporation, etc.) Télécharger un fichier .jpg, .jpeg, .doc, .docx, ou .pdf *

pas de fichier choisi

Information Supplémentaire

10. Structure commerciale de votre entreprise *

- Corporation (S Corp, C Corp, autre type de corporation)
- Compagnie a Responsabilité Limitée
- Partenariat (General et Limite) Propriétaire Exclusif
- Sans Personnalité Juridique
- Autre- SVP Spécifiez (Rappel, les organisations sans but lucratif ne sont pas éligibles):

Si vous devenez finaliste, vous devrez soumettre vos documents fiscaux correspondant à la structure commerciale que vous sélectionnez pour cette question. Si vous ne pouvez pas le faire vous pourriez être éliminé de ce financement, SVP considérez votre choix en fonction de cette exigence.

10.1 Autre: *

Max 100 caractères

11. Annees en operation *

- Moins d'1 an
- 1-2 ans
- 3-5 ans
- 6-9 ans
- 10 - 19 ans
- 20 ans ou plus

Information des revenus

Le revenu brut de l'entreprise sera pris en compte pour le montant du financement:

Revenu brut Annuel : \$5,000 - \$49,999: Financement est de \$5,000 / entreprise

Revenu brut Annuel : \$50,000 - \$99,999: Financement est de \$10,000 / entreprise

Revenu brut Annuel: \$100,000 - \$1,000,000: Financement sera de 10% des revenus bruts (maximum Financement sera de \$50,000)

12. Quel a été votre revenu Brut annuel pour 2021 (Profits avant vos dépenses)

- \$5,000 a \$49,999
- \$50,000 a \$99,999
- \$100,000 a \$1,000,000
- Plus de \$1,000,000
- Ma société n'a pas fait de profit positif
- Ma société n'existait pas

13. Pour Autant que vous le sachiez, quel est le pourcentage de produits et services vendus dans la région de WNY?*

Emploi

Pour cette section, être travailleur à temps plein veut dire, travailler 35 heures ou plus par semaine; Être travailleur à mi-temps veut dire travailler moins de 35 heures par semaine

14.1. Au Meilleur de votre connaissance combien de **travailleurs à temps plein, vous y compris**, travaillent **actuellement** dans votre entreprise (tous lieux inclus),
*Entrez le numéro 0 s'il n'y a aucun travailleur à temps plein. **

Entrez un numéro entier – pas de décimales

14.2. Au Meilleur de votre connaissance combien de **travailleurs à mi-temps, vous y compris**, travaillent **actuellement** dans votre entreprise (tous lieux inclus), *Entrez le numéro 0 s'il n'y a aucun travailleur à mi-temps. **

Entrez un numéro entier – pas de décimales

15.1. Au Meilleur de votre connaissance combien de **travailleurs à temps plein, pensez-vous pouvoir maintenir** dans votre entreprise (tous lieux inclus) grâce à ce financement, si vous le recevez ? *Entrez le numéro 0 si vous ne pensez pas pouvoir maintenir des travailleurs à plein temps. **

Entrez un numéro entier – pas de décimales

15.2. Au Meilleur de votre connaissance combien de **travailleurs à mi-temps, pensez-vous pouvoir maintenir** dans votre entreprise (tous lieux inclus) grâce à ce financement, si vous le recevez ? *Entrez le numéro 0 si vous ne pensez pas pouvoir maintenir des travailleurs à mi-temps. **

Entrez un numéro entier – pas de décimales

16.1 Au Meilleur de votre connaissance, combien de **travailleurs à temps plein, pensez-vous pouvoir embaucher** dans votre entreprise (tous lieux inclus) grâce à ce financement, si vous le recevez ?
Entrez le numéro 0 si vous ne pensez pas pouvoir embaucher des travailleurs à plein temps

Entrez un numéro entier – pas de décimales

16.2 Au Meilleur de votre connaissance, combien de **travailleurs à mi-temps, pensez-vous pouvoir embaucher** dans votre entreprise (tous lieux inclus) grâce à ce financement, si vous le recevez ?

*Entrez le numéro 0 si vous ne pensez pas pouvoir embaucher des travailleurs à mi-temps. **

Entrez un numéro entier – pas de décimales

Industrie Principale

17. Quelle est votre secteur d'activité principale? (Sélectionnez en un) *

- Agriculture, Industrie Forestière, Chasse et Pêche** (sont inclus : fermes, ranchs, laiteries, serres, plantes, vergers, ou couvoirs avicoles)
- Mines, Extractions en Carrière, et extraction de gaz et pétrole** (sont inclus : entreprises qui extraient ou bénéficient de manière naturelle des minerais solides.
- Services** (sont inclus : distribution d'énergie électrique, gaz naturel, géothermie, distribution d'eau, et traitement des eaux usées.)
- Construction** (sont inclus : entrepreneurs généraux, commerces tels que peintres, maçons plombiers, électriciens etc.,
- Fabricants** (sont inclus usines, fabricants boulangers confiseurs, tailleurs etc.)
- Commerce en gros** (sont inclus marchands en gros et distributeurs)
- Détaillants** (sont inclus marches, épiceries et superettes, quincailleries, pépinières et jardinerie, fleuristes, librairies, vendeurs auto, magasins de vêtements, etc.)
- Transport et Entrepôts** (sont inclus transport de passagers et cargo, and stockage de denrées, transport de tourisme)
- Information** (sont inclus publication de journaux et périodiques, producteurs de films, musique et radio, etc.)
- Finance et Assurance** (sont inclus banques, coopératives de crédit, caisses d'épargne, Institutions de prêt et crédit, agences d'assurance, etc.)
- Immobilier, Locations Leasing** (inclus gestions de propriétés, gestions de biens et leasing)
- Services Professionnels, Scientifiques et Techniques,**
(Sont inclus services légaux, comptables et fiscaux, architecturaux, services de conception technique et designs, sociétés de conseils, services marketing, vétérinaires, etc.)
- Gestion de Compagnies et Entreprises** (sont inclus les établissements administrant, supervisant et gérant, et le service de sécurité de compagnies)
- Services Administratifs et de Support, Evacuation de Déchets, Maintien et Réhabilitation**
(Sont inclus établissements de support routinier des opérations quotidiennes de routine support d'opérations d'autres Organizations, y compris; services d'embauche services de support commercial, **services de voyages et réservations, - tourisme**, services pour buildings and résidences
- Services Educationnels** (sont inclus écoles élémentaires et secondaires, écoles techniques, formation professionnelle, écoles de langues étrangères, sports et loisirs instruction, etc.)
- Santé & Support Social** (sont inclus cabinets de médecins et dentistes, centres de planning familial, centre de soins infirmiers, services pour la jeunesse et enfants, **garderies d'enfants**)
- Arts, Spectacles, et Loisirs** (sont inclus théâtres, compagnies de dance et de musique musées, équipes de sports, artistes, centres de fitness et récréatifs, etc.)
- Hôtellerie et Restauration** (sont inclus hôtels, restaurants, bars, vendeurs de casse croutes, etc.)
- Autres Services** (sont inclus les services de réparation et maintien, services de soins personnels comme salons de manucure et coiffeurs, spas, barbiers, services de nettoyage a sec et laverie, réparation générale d'autos, etc.)

17.1 Agriculture, Industrie Forestière, Chasse et Pêche : votre activité principale est : *

- Agriculture
- Pêche
- Industrie Forestière
- Chasse
- Aucun de ceux ci

17.1 Construction: votre activité principale est: *

- Construction de Bâtiment Commercial
- Electricien et Autres Installations de Câblage
- Revêtement de Sol et Parquet
- Peinture et Papier peints
- Plombier
- Plomberie, Chauffage, Climatisation
- Construction d'Immeuble Résidentiel
- Remodeleur Résidentiel
- Aucun de ceux ci

17.1 Autres Services : votre activité principale est : *

- Réparation et Maintenance Automobile
- Réparation et Maintenance d'Équipement Electronique et de Précision
- Réparation et Maintenance d'Équipement Commercial et Machine Industrielle
- Réparation et Maintenance d'Appareils Ménagers et Personnels
- Services de Soins personnels (salons inclus)
- Services de Nettoyage à Sec et Laverie
- Autres Services Personnels
- Service de soins d'animaux Domestiques (Vétérinaires exceptés)
- Aucun de ceux ci

17.1 Services Educationnels: votre activité principale est: *

- Faculté, Université, ou Personnel Educatif
- Ecole de formation Informatique
- Ecole Elémentaire ou Secondaire
- Ecole de Langues Etrangères
- Instruction de Sports et Loisirs
- Ecole Technique ou Vocationnelle
- Aucun de ceux ci

17.1 Hôtellerie et Restauration: votre activité principale est *

- Traiteur
- Bar (Boissons Alcooliques)
- Hôtel/Motel/Location Touristiques
- Service de Casse-Croute Mobile (food truck)
- Restaurant ou Autre Etablissement de Restauration
- Aucun de ceux ci

17.1 Commerce de détail: votre activité principale est: *

- Magasin de Pieces Détaches Automotives
- Magasin d'Equipment Photographique et Vidéo
- Magasin de Vêtements
- Superette
- Grand Magasin
- Magasin d'Equipment Electronique
- Magasin de Meubles
- Quincaillerie
- Magasin de Construction
- Magasin d'Appareils Ménagers
- Bijouterie
- Magasin d'Instruments de Musique et Accessoires
- Magasin d'Equipment Motorisé pour Extérieur
- Magasin d'Equipment Sportif
- Super Marché ou Autre Magasin d'Epicerie
- Aucun de ceux ci

17.1 Arts, Spectacles, et Loisirs: votre activité principale est: *

- Centre de Fitness et autres Sports de Loisir
- Théâtre Cinéma
- Aucun de ceux ci

17.1 Santé et Support Social: votre activité principale est: *

- Service de Garderie pour enfants
- Cabinet de Dentiste
- Cabinet de Kinésithérapie, Ergothérapie, ou Orthophonie, ou Audiologie
- Cabinet d'Optométrie
- Aucun de ceux ci

17.2 Santé et Support Social : A peu près combien de personnes voyez-vous par an dans votre Clinique, Cabinet de Médecine, Hôpital, Garderie, etc. *

Seulement en Numéros

17.1 Services Professionnels, Scientifiques, et Techniques: votre activité principale est: *

- Architecture, Ingénierie, et Services Relationnés.
- Services Légaux
- Services de Gestion, Scientifiques, et Support Technique
- Services Photographiques
- Services De Recherche et Développement
- Services Vétérinaires
- Aucun de ceux ci

17.1 Services Administratifs et de Support, Evacuation de Déchets, Maintien et Réhabilitation : votre activité principale est: *

- Service de Support Entrepreneurial
- Service d'Investigation et Sécurité
- Service de Paysagisme
- Agence de Voyages et Service de Réservation (Tourisme)
- Aucun de ceux ci

17.1 Transport et Entrepôts: votre activité principale est: *

- Transportation Aérienne
- Transport de Passagers Côtier et Maritime (Paquebot de Croisières)
- Logistique de Transport de Marchandises
- Camionnage de Marchandises Générales
- Camionnage de Marchandises Spécialisées
- Taxi Service
- Entrepôt et Stockage
- Aucun de ceux ci

Données Socioéconomiques

Cette section de votre inscription demande un recueil d'informations socioéconomiques concernant le propriétaire de la société candidate, mais compléter cette section **n'est pas obligatoire** ; Si ne vous le voulez pas, SVP

sélectionnez "Je ne veux pas le dire." SVP Fournir les informations basées sur comment la société principale s'identifie.

18. Age*

Le candidat doit avoir au moins 18 ans.

- 18-24
- 25-34
- 35-44
- 45-54
- 55-64
- 65+
- Je ne veux pas le dire

19. Sexe/Genre*

- Féminin
- Masculin
- Non-binaire
- Autre
- Je ne veux pas le dire

20. Le Propriétaire de la Société Principale s'identifie comme étant LGBTQ+? *

- Oui
- Non
- Je ne veux pas le dire

21. Le Propriétaire de la Société Principale est Invalide, comme étant décrit dans l'Acte des Américains Possédant une Invalidité (ADA Loi Fédérale)? *

- Oui
- Non
- Je ne veux pas le dire

22. Le Propriétaire de la société Principale est un Ancien Combattant? *

- Oui
- Non
- Je ne veux pas le dire

23. Le Propriétaire de la Société Principale est d'origine Hispanique, Latino, ou Espagnol ?

- Oui. Le Propriétaire de la Société Principale est d'origine Hispanique, Latino, ou Espagnol
- Non, Le Propriétaire de la Société Principale n'est pas d'origine Hispanique, Latino, ou Espagnol
- Je ne veux pas le dire

24. Quelle est l'origine ethnique du Propriétaire de la Société Principale ?

*(Choisissez l'option avec laquelle le propriétaire s'identifie) **

- Africain Américain/Noir
- Amérindien /Natif d'Alaska
- Asiatique
- Natif Hawaïen/Iles du Pacifique
- Blanc/Caucasien
- Biracial ou Multiracial
- Autre
- Je ne veux pas le dire

24.1 Pour les propriétaires biraciaux et multiraciaux, SVP cochez **toutes les options possibles.***

- Africain Américain/Noir
- Amérindien /Natif d'Alaska
- Asiatique
- Natif Hawaïen/Iles du Pacifique
- Blanc/Caucasien
- Autre
- Je ne veux pas le dire

25. Vous identifiez-vous ainsi que votre société, avec l'une des situations suivantes?
(si la propriété est possédée à 51% ou plus)?

- La société est possédée par un Invalide
- La société possédée est LGBTQ+
- La société est possédée par une Minorité Ethnique
- La société est possédée par un Ancien Combattant
- La société est possédée par une Femme

26. Etes-vous une entreprise certifiée : Possédée par un Invalide, LGBTQ+, possédée par une Minorité Ethnique, possédée par un Ancien Combattant, et/ou possédée par une Femme (si la propriété est possédée à 51% ou plus)? *

- Oui
- Non

26.1 Si oui, votre entreprise possède l'appellation suivante? (cochez tout ce qui approprié)

- La société est possédée par un Invalide
- La société possédée est LGBTQ+
- La société est possédée par une Minorité Ethnique
- La société est possédée par un Ancien Combattant
- La société est possédée par une Femme

26.1 Si non, aimeriez-vous posséder l'appellation suivante (**cochez tout ce qui approprié**)?

- Société possédée par un Invalide
- Société possédée par une/un LGBTQ+
- Société possédée par une Minorité Ethnique
- Société possédée par un Ancien Combattant
- Société possédée par une Femme

Information sur le Financement

27. J' atteste que les fonds reçus seront utilisés pour un support de mes opérations, mes dépenses incluses telles que loyer, dépenses opérationnelles, achats, couts d'assurance et autres dépenses relationnées a mes dépenses générales imprésariales.

- Oui
- Non

28. Quel est le but principal de cette demande de financement? *

- Couts de fiches de paie
- Loyer Commercial ou paiement or remboursement de prêts associés avec la propriété de cette petite entreprise dans ma cible financière (excepte les avances de Loyer ou les couts d'emprunts)
- Paiements des impôts relationne a la propriété ou impôts locaux (écoles) associes à la petite entreprise dans ma cible financière
- Couts des assurances
- Couts des Utilités
- Frais engagés pour les opérations essentielles (excepte les dépenses en capitaux)

29. Les entreprises ayant reçu des fonds a travers du ESD's \$800M(Programme de Fonds de Recouvrement pour petites entreprises concernant la Pandémie) ne sont pas éligibles .J' atteste que je n'ai pas reçu de fonds par ce programme.

- Oui, j'ai reçu des fonds par ce programme.
- Non, je n'ai pas reçu de fonds par ce programme.

Les entreprises ayant reçu des fonds a travers du ESD's \$200M (Programme de Fonds Flexible de Recouvrement pour petites entreprises) ne sont pas éligibles . J atteste je n'ai pas reçu de fonds par ce programme, et n'ai pas intention de faire une demande de fonds par ce programme

- Oui, j'ai reçu des fonds par ce programme
- Non, je n'ai pas reçu de fonds par ce programme, et n'ai pas intention de faire une demande de fonds par ce programme

30. Avez-vous déjà travaillé avec ces organisations de support techniques et/ou avec ces organisations de service entrepreneurial ?

- Canisius Women's Business Center (Canisius WBC)
- Small Business Development Center (SBDC)
- Westminster Economic Development Initiative (WEDI)
- Urban League of Buffalo
- Erie County Industrial Development Agency (ECIDA)
- Entrepreneurship for All
- The Exchange at Beverly Grey
- The Foundry
- Cooperation Buffalo
- Northland Workforce Training Center
- Buffalo Purchasing Initiative
- Construction Exchange
- City of Buffalo
- Erie County
- University District Community Development Association (UDCDA)
- Fillmore Forward
- Citizens Alliance
- Broadway Fillmore Neighborhood Housing Services (BFNHS)
- MLK Business Association
- Greater Jefferson Avenue Business District Association
- Bailey Business Association
- Black Chamber of Commerce

32. Comment avez-vous entendu parler du East Buffalo Small Business Working Capital Grant Program? *

- Facebook
- Instagram
- LISC Website /Courrier/email
- City of Buffalo Website / Courrier/email
- Empire State Development Website /
- Courrier/email Television
- Twitter
- Bouche à Oreille
- Aucun de ces cas

33. SVP décrivez la manière dont vous avez été connecté avec votre communauté locale à travers de votre entreprise

Max 1000 caracteres

34. Commentaires généraux ou tout autre information sur vous ou/et votre entreprise que vous aimeriez partager avec nous

Max 1000 caracteres

Nous vous remercions de votre intérêt pour le Programme de East Buffalo Small Business Working Capital Grant. Nous ne pourrions pas étudier votre demande et le dossier de votre entreprise si ne consentez pas aux modalités et conditions de votre application.

Vos réponses nous indiquent que vous n'avez pas accepté les modalités et conditions. Si vous n'avez pas donné les réponses correctes, SVP sélectionnez 'Previous Page' et corrigez vos réponses.

Si vous avez des questions ou clarifications à nous demander envoyez-nous un email à EastBuffaloBusinessGrant@lisc.org.

Etape Finale: SVP lisez les informations ci-dessous, signez électroniquement et soumettez votre demande:

Nous vous remercions pour la soumission de votre demande, SVP cliquer sur 'Soumettre' en dessous pour compléter votre soumission.

Si votre entreprise est sélectionnée comme finaliste, vous en serez averti par un email. Être sélectionné

comme finaliste ne vous garantit pas l'attribution d'un financement. En tant que finaliste nous vous demanderons des documents supplémentaires, notamment votre Date de Naissance, votre numéro de Sécurité Sociale, , Votre Numéro d'identité fiscale, Votre Numéro d'Identité Fiscale individuel Et/ou le numéro d'Employeur pour le candidat et/ou son entreprise afin que nous puissions conformer aux exigences requises par la source de financement du programme.

Cette enquête et conformément à l'exigence du programme pourrait éventuellement inclure une vérification de l'existence de l'entreprise et conduite à notre compte. Si cette exigence est vérifiée conforme et de manière positive, nous vous demanderons une W-9 et votre information bancaire exacte pour que nous puissions éventuellement déposer vos fonds via ACH à votre compte désigné.

SVP consultez [Frequently Asked Questions](#) régulièrement pour les questions d'ordre général et pour les actualisations sur le programme the LISC Small Business Grant. Pour les questions sans réponses sur le [Frequently Asked Questions](#), SVP envoyez nous un e mail a EastBuffaloBusinessGrant@lisc.org. Nous lisons cet email régulièrement et actualisons notre [Frequently Asked Questions](#) de même.

Pour les questions de confidentialité , SVP consultez [LISC's Privacy Policy](#). En signant votre nom et en soumettant cette demande ci-dessous, vous confirmer que les informations fournies sur vous et votre entreprise sont authentiques et conformes dans tous ses aspects.